

Welcome at school

Mezikulturní vaření +



Autorky:

Anna Skowron

Katerina Zourou



Co-funded by
the European Union

Financováno Evropskou unií. Názory vyjádřené jsou názory autora a neodráží nutně oficiální stanovisko Evropské unie či Evropské výkonné agentury pro vzdělávání a kulturu (EACEA). Evropská unie ani EACEA za vyjádřené názory nenesou odpovědnost. © 2025, projekt „Welcome!“. CC BY-NC-ND 4.0

Informace k aktivitám

Číslo projektu:	2022-1-PL01-KA220-SCH-000085478
Akronym projektu:	Welcome! (Vítejte!)
Název projektu:	“Welcome! - Preparatory online school for children with migration background” (Vítejte! - Přípravná online škola pro děti s migrantského původu)
Název dokumentu:	WP2A5: Mezikulturní vaření +
WP:	WP2: návrh a realizace pro zhodnocení schopností a zkušeností (migrujících) dětí, která usnadňuje jazykovou socializaci a vícejazyčnou a vícekulturní integraci.
Pracovní balíček:	
Datum finalizace:	31/1/2024
Autorky	Ania Skowron, Katerina Zourou
Příspěvatelé:	Marcin Krzowski (Fundacja Reja), Monika Sledz-Pacheco (Fundacja Understanding), Petra Richterová, Barbora Honusová (Pelican) Petya Sabeva (Association of European Development- AED), Alexandros Kalamantis, Alexandros Tagkos, Kateryna Boichenko (Web2Learn), Anna Shilinh, Oleksandr Berezko (Lviv Polytechnic National University)
Schválili:	Všichni partneři
Abstrakt:	Cílem WP2 je vytvořit nástroj, jehož účelem je sloužit jako digitální hřiště pro děti migrantů a uprchlíků na jejich integrační dráze v hostitelské zemi. WP2A5 nabízí pedagogické scénáře týkající se mezikulturního vaření jako jednoho ze 7 pedagogických témat (hudební dílny, digitální vyprávění příběhů, mezikulturní vaření, země snů, umělecké dílny, senzomotorické dílny, tandemové učení).
Seznam klíčových slov:	Scénáře výuky, inovativní pedagogika, učení podporované technologiemi, plurilingvismus, plurikulturalismus, interkulturní vzdělávání.
Autorská práva	Creative Commons License 4.0 International



Taste of Unity - poznávání kulturních tradic Ukrajiny a hostitelské země prostřednictvím společného vaření.

Aktivita inspirovaná organizací [Warsztaty kulinarne dla dzieci z Polski i Ukrainy v Kladsku \(Polsko\)](#)

Workshop vaření: Chut' jednoty - poznávání kulturních kulinářských tradic Ukrajiny a hostitelské země prostřednictvím společného vaření.		
Cílová skupina:	Ukrajínští žáci ve dvojici s žáky z hostitelské země ve věku 10-14 let (lze přizpůsobit i pro jiné věkové skupiny).	
Doba trvání:	1 sezení - 90 minut, 1 sezení 120-180 minut	
Cíle výuky: • Studenti pochopí a ocení kulinářské tradice obou zemí. • Studenti si zlepšují dovednosti spolupráce. • Studenti si osvojí základní techniky vaření. • Studenti se zapojují do smyslového zkoumání prostřednictvím chuti, čichu a hmatu.		
Organizace:	• Seznámení s kulturními kuchyněmi a hledání partnerů. • Výběr, plánování a příprava receptů. • Sezení s vařením. • Ochutnávka, sdílení a reflexe.	
Strategie:	• Práce ve dvojici. • Praktické vaření. • Skupinové diskuse. • Smyslové hodnocení.	
Materiály:	• Sbírka tradičních receptů. • Přísady na vaření specifické pro vybrané recepty. • Kuchyňské náčiní, sporáky, trouby a další kuchyňské vybavení. • Zástěry, rukavice a další ochranné pomůcky. • Talíře, šálky a náčiní k ochutnávání. • Vytisknuté formuláře zpětné vazby nebo zápisníky pro reflexi.	
Před workshopem: - Shromážďete sbírku tradičních receptů z Ukrajiny i hostitelské země. - Zajistěte, aby kuchyň nebo prostor pro vaření splňoval bezpečnostní normy. - Pořídit potřebné ingredience a vybavení pro přípravu vybraných receptů.		
Pokyny pro učitele		
Sezení 1 (90 min) - Začněte krátkou diskusí o významu jídla v kulturních tradicích. - Představení různých pokrmů z Ukrajiny a hostitelské země s důrazem na jedinečné ingredience a způsoby přípravy. - Spojte ukrajinského studenta se studentem z hostitelské země. Každá dvojice by měla probrat svá oblíbená jídla ze své kultury. - Každá dvojice si vybere jedno jídlo z každé kultury, které by chtěla připravit. - S pomocí poskytnutých receptů si dvojice naplánují postup vaření, sepiší seznam potřebných ingrediencí a určí si role (kdo co bude dělat). Nezapomeňte dohlížet a zajistit, aby bylo plánování vyvážené a proveditelné v rámci omezení dílny.		20 minut 20 minut 10 minut 10 minut 30 minut
Sezení 2 (120-180 min) - Začněte krátkou bezpečnostní připomínkou. Ujistěte se, že studenti nosí		10 minut



zástěry, mají svázané dlouhé vlasy a umyté ruce. - Dvojice začnou vařit vybrané pokrmy podle svého plánu a receptu. Vyzvěte dvojice, aby v průběhu vaření diskutovaly a spolupracovaly. - Procházet, poskytovat poradenství, zajišťovat bezpečnost a odpovídat na otázky. - Jakmile jsou pokrmy připraveny, dvojice položí své nádobí na centrální stůl. - Každá dvojice představí tříde svůj pokrm a vysvětlí jeho význam v jejich kultuře. - Všichni mohou pokrmy ochutnat. Své dojmy si mohou zapisovat do formulářů nebo zápisníků. - Na závěr si promluvte o zkušenostech, problémech a o tom, co se prostřednictvím jídla dozvěděli o kultuře ostatních.	60-90min 20 minut 15 minut 15 minut
Tipy pro učitele: - Zajistěte, aby prostředí pro vaření bylo bezpečné a aby studenti znali základní pravidla bezpečnosti v kuchyni. - Budte připraveni na možné potravinové alergie. Před workshopem shromážděte informace o alergiích a dietních omezeních studentů. - Vyzvěte dvojice ke spolupráci a zajistěte, aby se oba studenti aktivně podíleli na přípravě obou pokrmů. - Uspadněte pozitivní a vděčnou atmosféru, zejména během ochutnávky.	

Svátek jednoty

Aktivita inspirovaná [Wigilia w Ciepło!](#)

Workshop vaření: Svátek jednoty - Zkoumání a sdílení kulturních kulinářských tradic Ukrajiny a hostitelské země prostřednictvím velkolepé hostiny.		
Cílová skupina:	Ukrajínští žáci ve dvojici s žáky z hostitelské země ve věku 10-14 let (lze přizpůsobit i pro jiné věkové skupiny).	
Doba trvání:	Sezení 1-3 po 45 minutách, sezení 4 a 5 - 120-180 minut	
Cíle výuky: • Poznat a ocenit kulinářské tradice obou zemí. • Rozvíjet dovednosti v oblasti plánování a organizace akcí. • Zlepšení spolupráce a prezentačních dovedností. • Zapojte se do smyslového zkoumání prostřednictvím chuti, čichu a hmatu.		
Organizace:	• Seznámení s Kulturními kuchyněmi a Hledání partnerů. • Výběr a plánování receptů. • Příprava pozvánek a uspořádání místnosti. • Sezení s vařením. • Svátek jednoty a sbírka zpětné vazby.	
Strategie:	• Práce ve dvojici. • Praktické vaření. • Plánování a organizace akcí. • Skupinové diskuse. • Smyslové hodnocení.	
Materiály:	• Sbíрка tradičních receptů. • Přísady na vaření. • Kuchyňské náčiní a vybavení kuchyně. • Zástěry, rukavice a ochranné pomůcky. • řemeslné materiály na pozvánky (papír, karton, barevné tužky, fixy, samolepky). • Talíře, šálky a nádobí na hostinu. • Formuláře zpětné vazby pro hosty.	
Před workshopem: - Zajistěte dostupnost kreslicích materiálů nebo digitálních kreslicích nástrojů. - Připravte si krátkou prezentaci nebo video, které jako inspiraci představí existující multikulturní komunity po celém světě. - Vytvořte žákům otevřený prostor (fyzicky i psychicky), aby mohli svobodně vyjadřovat své myšlenky bez odsuzování.		
Pokyny pro učitele		
Sezení 1 - Diskutujte o významu jídla v kulturních tradicích. - Hlavní jídla z Ukrajiny a hostitelské země. - Spojte ukrajinské studenty se studenty z hostitelské země. Diskutujte o oblíbených jídlech.		20 minut 15 minut 10 minut
Sezení 2 Výběr a plánování receptů - Dvojice si vyberou jeden pokrm z každé kultury, který připraví.		45 minut



- Naplánujte postup vaření, ingredience a role.	
Sezení 3 - Představte myšlenku "svátku jednoty" a jeho význam. Vysvětlete její cíl jako setkání, které má představit a oslavit různé kulinářské příběhy. Zdůrazněte aspekt spolupráce a vyzdvihněte spojení ukrajinských studentů s jejich protějšky z hostitelské země. - Dvojice navrhuje a vytvářejí pozvánky pro své rodiče a přátele. - Projednejte a rozhodněte o uspořádání místnosti s ohledem na stanoviště s jídlem, místa k sezení a prezentační prostory.	10 minut 30 minut 5 minut
Sezení 4 - Začněte bezpečnostními připomínkami. - Dvojice uvaří vybrané pokrmy. Nezapomeňte se procházet, vést, zajišťovat bezpečnost a odpovídat na otázky. Svátek jednoty - Dvojice připraví své pokrmy na určená stanoviště. - Přicházejí hosté, které vítají studenti. Je vysvětlen účel "Svátku jednoty". - Dvojice představí své pokrmy a vysvětlí jejich kulturní význam. - Všichni ochutnávají pokrmy. Hosté vyplní formuláře zpětné vazby. - Na závěr se věnujte reflexi.	60-90min 60-90min
Tipy pro učitele: - Upřednostněte bezpečnost. - Dávejte pozor na možné potravinové alergie. - Vedení studentů při navrhování poutavých pozvánek. - Zajistěte, aby prostředí hostiny bylo příjemné a slavnostní. - Vyzvěte dvojice, aby si procvičily představení pokrmů.	